

119414-2026 - Javni razpis

Nemčija – Inštalacija električnega pribora (fitingov) – Neubau Hst. Fuhlsbüttler Straße ELEKTRO
OJ S 35/2026 19/02/2026
Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev
Gradnje

1. Kupec

1.1. Kupec

Uradno ime: Hamburger Hochbahn AG

E-naslov: karsten.ebeling@hochbahn.de

Pravna vrsta kupca: Javno podjetje

Dejavnost naročnika: Mestni železniški, tramvajski, trolejbusni ali avtobusni promet

2. Postopek

2.1. Postopek

Naslov: Neubau Hst. Fuhlsbüttler Straße ELEKTRO

Opis: Bei der Ausschreibung handelt es sich im Wesentlichen um sämtliche Installationen von Starkstrom- und Beleuchtungsanlagen, die als Ausbau in einer neuen oberirdischen U-Bahn-Haltestelle der bestehenden Linie U3 zwischen den Haltestellen Barmbek und Habichtstraße in Hamburg errichtet werden sollen. Die neue Haltestelle Fuhlsbüttler Straße (FS) wird in das vorhandene HOCHBAHN-Mittelspannungsnetz der Linie U3 eingebunden. Zur Baufeldfreimachung müssen die vorhandenen Streckenkabel der Energietechnik und der Kommunikations- und Signaltechnik um das Baufeld herumgeführt werden. Für diese temporäre Kabeltrasse ist eine aufgeständerte Kabelführung parallel zum Bestandgleis geplant. Auf dem Dach der Haltestelle ist außerdem eine Photovoltaikanlage mit ca. 30kWp geplant.

Identifikator postopka: bd9b26c9-389f-40c1-b6f5-2c6c8d547b28

Notranji identifikator: 284185

Vrsta postopka: S pogajanji, s predhodno objavo javnega razpisa / konkurenčni postopek s pogajanji

Postopek je pospešen: ne

Glavne značilnosti postopka: Es werden nur qualifizierte Bewerber aufgefordert, die die Mindestbedingungen erfüllt haben. Nach erfolgter Ausschreibung wird mit den wirtschaftlichsten Bietern verhandelt.

2.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Gradnje

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 45311200 Inštalacija električnega pribora (fitingov)

2.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: Fuhlsbüttler Straße/Hardorffsweg

Mesto: Hamburg

Poštna številka: 22307

Podregija države (NUTS): Hamburg (DE600)

Država: Nemčija

Dodatne informacije: U-Bahn-Haltestelle Fuhlsbüttler Straße

2.1.4. Splošne informacije

Dodatne informacije: #Bekanntmachungs-ID: CXP4YE3MEND#

Pravna podlaga:

Direktiva 2014/25/EU

sektvo -

2.1.6. Razlogi za izključitev

Viri izključitvenih razlogov: Obvestilo

Kršitev obveznosti, določenih na podlagi izključno nacionalnih razlogov za izključitev: Analoge Situation wie eine Insolvenz nach nationalem Recht: Gemäß § 124 Abs. 1 Ziff. 2 GWB

Sodelovanje v hudodelski združbi: Beteiligung an einer kriminellen Vereinigung: Gemäß § 123 Abs. 1 Ziff. 1 GWB

Teroristična kazniva dejanja ali kazniva dejanja, povezana s terorističnimi dejavnostmi:

Terroristische Straftaten oder Straftaten, die im Zusammenhang mit terroristischen Aktivitäten stehen: Gemäß § 123 Abs. 1 Ziff. 1 GWB

Pranje denarja ali financiranje terorizma: Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung: Gemäß § 123 Abs. 1 Ziff. 2 und 3 GWB

Goljufije: Betrug: Gemäß § 123 Abs. 1 Ziff. 4 und 5 GWB

Korupcija: Korruption: Gemäß § 123 Abs. 1 Ziff. 6 - 9 GWB

Delo otrok in druge oblike trgovine z ljudmi: Kinderarbeit und andere Formen des

Menschenhandels: Gemäß § 123 Abs. 1 Ziff. 10 GWB

Kršitev obveznosti v zvezi s plačilom davkov: Zahlung von Steuern: Gemäß § 123 Abs. 4 GWB

Kršitev obveznosti v zvezi s plačilom prispevkov za socialno varnost: Zahlung von

Sozialversicherungsbeiträgen: Gemäß § 123 Abs. 4 GWB

Kršitev obveznosti na področju okoljskega prava: Verletzung von umweltrechtlichen Pflichten: Gemäß § 124 Abs. 1 Ziff. 1 GWB

Kršitev obveznosti na področju socialnega prava: Verletzung von Pflichten auf dem Gebiet des Sozialrechts: Gemäß § 124 Abs. 1 Ziff. 1 GWB

Kršitev obveznosti na področju delovnega prava: Verletzung von arbeitsrechtlichen Pflichten: Gemäß § 124 Abs. 1 Ziff. 1 GWB

Plačilna nesposobnost: Insolvenz: Gemäß § 124 Abs. 1 Ziff. 2 GWB

Sredstva upravlja stečajni upravitelj: Insolvenz: Gemäß § 124 Abs. 1 Ziff. 2 GWB

Liquidatorisch verwaltetes Vermögen: Gemäß § 124 Abs. 1 Ziff. 2 GWB

Poslovne dejavnosti so začasno ustavljene: Die Geschäftstätigkeit ruht: Gemäß § 124 Abs. 1 Ziff. 2 GWB

Položaj, ki je v skladu z nacionalno zakonodajo podoben stečaju: Analoge Situation wie eine Insolvenz nach nationalem Recht: Gemäß § 124 Abs. 1 Ziff. 2 GWB

Huda kršitev poklicnih pravil: Schuldig gemacht wegen schwerer Berufsverfehlung: Gemäß § 124 Abs. 1 Ziff. 3 GWB

Dogovori z drugimi gospodarskimi subjekti z namenom izkrivljanja konkurence:

Vereinbarungen mit anderen Wirtschaftsteilnehmern, die auf Wettbewerbsverzerrung abzielen: Gemäß § 124 Abs. 1 Ziff. 4 GWB.

Nasprotje interesov zaradi njegovega sodelovanja v postopku oddaje javnega naročila:

Interessenkonflikt aufgrund seiner Teilnahme am Vergabeverfahren: Gemäß § 124 Abs. 1 Ziff. 5 GWB

Neposredno ali posredno sodelovanje pri pripravi tega postopka oddaje javnega naročila:

Unmittelbare oder mittelbare Beteiligung an der Vorbereitung dieses Vergabeverfahrens:

Gemäß § 124 Abs. 1 Ziff. 6 GWB

Predčasna odpoved pogodbe, odškodnina ali druge primerljive sankcije: Vorzeitige Kündigung, Schadensersatz oder andere vergleichbare Sanktionen: Gemäß § 124 Abs. 1 Ziff. 7 GWB

Napačno prikazovanje, prikrivanje informacij, nezmožnost predložitve zahtevane dokumentacije ali pridobivanje zaupnih informacij o tem postopku: Schuldig der Falschdarstellung, Zurückhalten von Informationen, Unfähigkeit zur Bereitstellung erforderlicher Unterlagen und Erhalt vertraulicher Informationen über dieses Verfahren: Gemäß § 124 Abs. 1 Ziff. 9 GWB

5. Sklop

5.1. Sklop: LOT-0001

Naslov: Neubau Hst. Fuhlsbüttler Straße ELEKTRO

Opis: Bei der Ausschreibung handelt es sich im Wesentlichen um sämtliche Installationen von Starkstrom- und Beleuchtungsanlagen, die als Ausbau in einer neuen oberirdischen U-Bahn-Haltestelle der bestehenden Linie U3 zwischen den Haltestellen Barmbek und Habichtstraße in Hamburg errichtet werden sollen. Die neue Haltestelle Fuhlsbüttler Straße (FS) wird in das vorhandene HOCHBAHN-Mittelspannungsnetz der Linie U3 eingebunden. Zur Baufeldfreimachung müssen die vorhandenen Streckenkabel der Energietechnik und der Kommunikations- und Signaltechnik um das Baufeld herumgeführt werden. Für diese temporäre Kabeltrasse ist eine aufgeständerte Kabelführung parallel zum Bestandgleis geplant. Auf dem Dach der Haltestelle ist außerdem eine Photovoltaikanlage mit ca. 30kWp geplant. Hauptsächlich sind in dem LV Leistungen aus folgenden Hauptgewerken enthalten: Mittelspannungsanlage (Lieferung und Montage), MS-Transformator (Lieferung und Montage), Trenntransformator 400/400 V, Niederspannungshauptverteilung, Niederspannungsunterverteilungen, Kabel und Leitungen, Verlegesysteme, Installationsgeräte, Beleuchtung und Sicherheitsbeleuchtung im Technikbereich, Blitzschutz, Potentialausgleich, Überspannungsschutz, Brandschutzmaßnahmen, Kabel und Leitungen für Nachrichtentechnik, PV-Anlage
Notranji identifikator: 284185

5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Gradnje

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 45311200 Inštalacija električnega pribora (fitingov)

5.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: Fuhlsbüttler Straße/Hardorffsweg

Mesto: Hamburg

Poštna številka: 22307

Podregija države (NUTS): Hamburg (DE600)

Država: Nemčija

Dodatne informacije: U-Bahn-Haltestelle Fuhlsbüttler Straße

5.1.3. Predvideno trajanje

Datum začetka: 01/07/2026

Datum zaključka trajanja: 31/12/2029

5.1.4. Podaljšanje

Največje število podaljšanj: 0

5.1.6. Splošne informacije

Pridržana udeležba:

Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: ne

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): da

Dodatne informacije: #Besonders auch geeignet für:other-sme# Zuschlagserteilung nach günstigstem Preis

5.1.7. Strateško javno naročanje

Namen strateškega javnega naročanja: Ni strateškega naročanja

5.1.9. Merila za izbor

Viri izbirnih kriterijev: Obvestilo

Merilo: Druge ekonomske ali finančne zahteve

Opis merila za izbor: 1.Kopie Auszug Berufsregister oder Handelsregister, (Ausschlusskriterium) 2.Kopie Auszug Gewerbezentralregister -nicht älter als 12 Monate, (Ausschlusskriterium) 3.Bescheinigungen jeweils nicht älter als 12 Monate des Finanzamtes, als Nachweis der vollständigen Entrichtung von Steuern, und Abgaben,(Ausschlusskriterium); 4.Bescheinigungen jeweils nicht älter als 12 Monate) der Krankenkasse als Nachweis der vollständigen Entrichtung von Beiträgen (Ausschlusskriterium); 5. Bescheinigungen jeweils nicht älter als 12 Monate) der Berufsgenossenschaft als Nachweis der vollständigen Entrichtung von Beiträgen (Ausschlusskriterium); 6.Eigenerklärung, das gegen das Unternehmen kein Verfahren gemäß§ 123-124 GWB (Insolvenzverfahren, Liquidation) beantragt, eröffnet oder eingeleitet worden ist, (Ausschlusskriterium); 7.Eigenerklärung, dass keine geschäftsführende Person gern.§ 123-124 GWB rechtskräftig verurteilt worden ist. (Ausschlusskriterium) 8. Eigenerklärung zur VERORDNUNG (EU) 2022/576 DES Rates vom 08.April 2022 9.Nachweis einer bestehenden Haftpflichtversicherung mit einer Deckungssumme von mindestens 3 Mio EUR pro Schadensfall, (Ausschlusskriterium) 10. Eigenerklärung, dass im Auftragsfalle deutsch sprechendes Schlüsselpersonal (Projektleiter, Bauleiter und Polier) eingesetzt wird, (Ausschlusskriterium).

Merilo: Reference o določenih delih

Opis merila za izbor: 1. Nachweis der Errichtung von mindestens 2 Mittelspannungs-Anlagen in den letzten 3 Jahren. 2. Nachweis der Errichtung von mindestens 5 Niederspannungshauptverteilungen in den letzten 3 Jahren. 3. Nachweis von mindestens 15 Monteuren und 3 Obermonteuren im Unternehmen. 4. Nachweis von mindestens 3 Elektro-Meistern im Unternehmen. 5. Nachweis der Erstellung der M und W Planung im eigenen Unternehmen: durch eigene Zeichnungsabteilung. 6. Nachweis von einem Volumen von mindestens 500.000,- EUR realisierten Baumaßnahmen im Bahnbereich in den letzten 3 Jahren. 7. Nachweis von einem Volumen von mindestens 500.000,- EUR realisierten Baumaßnahmen im Starkstrombereich in den letzten 3 Jahren.

5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

Merilo:

Vrsta: Cena

Ime: Angebotspreis

Opis: Angebotspreis

Kategorija merila za oddajo javnega naročila fiksna vrednost: Fiksna vrednost (skupaj)

Številka v merilu za oddajo: 100

5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: nemščina

Rok za zahtevanje dodatnih informacij: 16/03/2026 23:59:59 (UTC+01:00) Srednjeevropski čas, zahodnoevropski poletni čas

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YE3MEND/documents>

Sprotni komunikacijski kanal:

Spletni naslov: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YE3MEND>

5.1.12. Pogoji javnega naročila

Pogoji postopka:

Predvideni datum pošiljanja povabil k predložitvi ponudb: 07/04/2026

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YE3MEND>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: nemščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Ni dovoljeno

Rok za prejem prijav za sodelovanje: 24/03/2026 18:00:00 (UTC+01:00) Srednjeevropski čas, zahodnoevropski poletni čas

Informacije, ki se lahko dodajo po roku za predložitev:

Po presoji kupca se lahko vsi manjkajoči dokumenti v zvezi s ponudbo predložijo pozneje.

Dodatne informacije: Fehlende Unterlagen im Rahmen des Teilnahmewettbewerbs werden einmalig durch den AG nachgefordert.

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščenega zaposlovanja: Ne
Pogoji, povezani z izvajanjem javnega naročila: siehe beigefügte ZVB des Auftraggebers.

Elektronsko izdajanje računov: Dovoljeno

Uporabljen bo elektronsko naročanje: da

Uporabljen bo elektronsko plačevanje: ne

Obvezna pravna oblika skupine ponudnikov, ki se ji odda javno naročilo: Gesamtschuldnerisch haftende Bietergemeinschaft mit bevollmächtigtem Vertreter. Bietergemeinschaften haben mit Angebotsabgabe eine von allen Mitgliedern unterzeichnete Erklärung

(Bietergemeinschaftserklärung) abzugeben, in der die verbindliche Bildung einer Arbeitsgemeinschaft im Auftragsfallerklärt ist, in der alle Mitglieder aufgeführt sind, in der ein bevollmächtigter Vertreter benannt wird, der die Mitglieder gegenüber dem Auftraggeber rechtsgeschäftlich vertritt, in der die Zuweisung der Leistungsanteile der einzelnen Mitglieder ausgewiesen ist und dass alle Mitglieder als Gesamtschuldner haften. Wird diese Bietergemeinschaftserklärung nicht jeweils mit Angebotsabgabe eingereicht oder ist diese nicht von allen Mitgliedern rechtsverbindlich unterschrieben, wird die betreffende Bietergemeinschaft vom Vergabeverfahren ausgeschlossen.

Finančna ureditev: siehe beigefügte ZVB des Auftraggebers.

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:

Ni dinamičnega nabavnega sistema

5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za mediacijo: Europäische Kommission, Generaldirektion Wettbewerb

Organizacija za revizijo: Vergabekammer der Behörde für Stadtentwicklung und Wohnen

Informacije o rokih za revizijo: Informationen über die Überprüfungsfristen: Nach § 135 Abs. 2 GWB endet die Frist, mit der die Unwirksamkeit eines Vertrages mit einem Nachprüfungsverfahren geltend gemacht werden kann, 30 Kalendertage nach der Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union. Nach § 160, Abs. 3 Nr. 1 GWB ist der Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens unzulässig, soweit: 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht gerügt hat, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis Ablauf der (in der Bekanntmachung benannten) Frist zur Angebotsabgabe oder zur Bewerbung gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe oder zur Bewerbung gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden 4. Mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila: Hamburger Hochbahn AG

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih: Vergabekammer der Behörde für Stadtentwicklung und Wohnen

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje: Hamburger Hochbahn AG

8. Organizacije

8.1. ORG-0001

Uradno ime: Hamburger Hochbahn AG

Registrska številka: DE811239681

Poštni naslov: Steinstraße 20

Mesto: Hamburg

Poštna številka: 20095

Podregija države (NUTS): Hamburg (DE600)

Država: Nemčija

Kontaktna točka: Bereich Einkauf

E-naslov: karsten.ebeling@hochbahn.de

Tel.: +49 403288-2133

Spletni naslov: <http://hochbahn.de>

Vloge te organizacije:

Kupec

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje

8.1. ORG-0002

Uradno ime: Vergabekammer der Behörde für Stadtentwicklung und Wohnen

Registrska številka: 02000000-KBSW000001-97

Poštni naslov: Neuenfelder Straße 19

Mesto: Hamburg

Poštna številka: 21109

Podregija države (NUTS): Hamburg (DE600)

Država: Nemčija

E-naslov: vergabekammer@bsw.hamburg.de

Tel.: +49 4042840-3230

Faks: +49 4042794-0997

Vloge te organizacije:

Organizacija za revizijo

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih

8.1. ORG-0003

Uradno ime: Europäische Kommission, Generaldirektion Wettbewerb

Registrska številka: 000-0000000000-00

Poštni naslov: Rue de Loi

Mesto: Brüssel

Poštna številka: 1048

Podregija države (NUTS): Arr. de Bruxelles-Capitale/Arr. Brussel-Hoofdstad (BE100)

Država: Belgija

E-naslov: olivier.guersent@ec.europa.eu

Tel.: +32 2991111

Faks: +32 2950138

Vloge te organizacije:

Organizacija za mediacijo

8.1. ORG-0004

Uradno ime: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registrska številka: 0204:994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

Poštna številka: 53119

Podregija države (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Država: Nemčija

E-naslov: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Tel.: +49228996100

Vloge te organizacije:

TED eSender

Informacije o obvestilu

Identifikator/različica obvestila: 26220829-0eac-4eac-9525-fcfcf0ef2ac6 - 01

Vrsta obrazca: Javni razpis

Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Podvrsta obvestila: 17

Datum pošiljanja obvestila: 17/02/2026 17:06:50 (UTC+01:00) Srednjeevropski čas, zahodnoevropski poletni čas

Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: nemščina

Številka objave obvestila: 119414-2026

Številka izdaje UL S: 35/2026

Datum objave: 19/02/2026